

Uebersetzungs-Anzeigen.

[12848.] Für unsern Verlag befinden sich Uebersetzungen nachstehender neuer englischer Romane:

Lost and saved

by the
Hon. Mrs. Norton

und

A dark night's work

by
Mrs. Gaskell

in

Autorisirten Ausgaben

unter der Presse, welche, ganz gleich in Ausstattung und Preis der von uns bisher veröffentlichten Uebersetzungen englischer Romane, demnächst erscheinen werden.

Leipzig, den 8. Juli 1863.

Voigt & Günther.

[12849.] Demnächst erscheint in meinem Verlage:

Tagebuch

meiner Reise im Norden und Süden.

Von

W. G. Ruffel.

Aus dem Englischen.

In ca. 8—10 Bfgen. à 9 Ngr.

Es ist nicht daran zu zweifeln, daß auch in Deutschland dies Buch ein außergewöhnliches Aufsehen erregen wird.

Ich liefere die erste Bfg. in unbeschränkter Anzahl à cond. mit 33 1/3%. Die 2. Bfg. sende ich auch noch à cond., aber nur auf Verlangen, die fernere Fortsetzung aber überall nur fest.

Bei Baarbestellungen berechne ich die Bfg. mit à 5 Ngr.

Altona, den 24. Juni 1863.

A. Menzel.

Angebotene Bücher u. s. w.

[12850.] F. C. C. Venckart in Breslau offerirt:

15 Dubelmann, Leitfaden. 2. Thl. 2. Aufl. 1858. Geb. Neu. Für 8 Sgr. no. baar.

8 Ruthardt, lat. Vocubular. 1858. Geb. Neu. Für 5 Sgr.

5 Rambly, Stereometrie. 1853. Geb. Neu. Für 6 Sgr.

9 Püg, Grundriß der Geographie u. Gesch. f. mittl. Cl. III. 7. Aufl. 1857. Geb. Neu. Für 5 Sgr.

9 — do. II. 9. Aufl. 1858. Geb. Neu. Für 5 Sgr.

1 Bullettino archeologico sardo, Raggolta dei monumenti antichi in ogni genere di tutta l'isola di Sardegna. Anno ottavo. 1862. Januar bis December. Für 1 r 15 Sgr.

[12851.] F. Köhler in Briezen offerirt für 1 r 20 Sgr. baar:

1 Dingler, polyt. Journal 1856. Cplt. Wie neu.

[12852.] Hermann Fries in Leipzig offerirt:

1 Cappe, Münzen der deutschen Kaiser. 1.

2. Mit 44 Kpfrn. — 1 Nieritz, Jugendbibliothek, 115 verschiedene Bdchn. — 1 Journal für praktische Chemie 1859. Cplt. — 1 Ungewitter, neueste Erdbeschreibung. 4. Aufl. Lfg. 1—23. — 2 Pöppig, illustrierte Naturgeschichte. 2 Bde. Geb. — 1 Die Befreiungskriege (Hempel). Lfg. 52—85. u. Supplmt. Lfg. 6—11. — 1 Duller, Männer des Volks. Bd. 1—6. — 1 Schneider, Symbolae ad monographiam generis chrysopae, Leach. Editio major. — 1 Schlagintweit, Untersuchungen über die physikal. Geographie der Alpen. — 1 Hartmann, Handbuch des Maschinen- u. Fabrikwesens. Cplt. — 1 Abbildung und Beschreibung der Schmetterlinge Schlesiens. 1. 2. — 1 Klipstein, Mittheilungen aus dem Gebiete der Geologie und Palaeontologie. Bd. 1. — 1 Klotzsch, Begoniaceen-Gattungen und Arten. — 1 Canstatt, Jahresbericht 1857. Bd. 1. 2. 4. 1858 cplt. — 1 Tischendorf, Anecdota sacra et profana. 1. Aufl.; — 1 do. 2. Aufl. — 1 Kuhn, descriptive Geometrie. Mit Atlas. — 1 Kölliker, Entwicklungsgeschichte der Cephalopoden. — 1 Klipstein, Darstellung des Grossherzogthums Hessen. Nordwestliche Hauptabtheilung. — 1 Simpson, Reise zu Lande um die Welt. 3 Bde. — 1 Grün, Schiller. — 1 Colletta, Geschichte Neapels. 8 Bde. — 1 Lucian's von Samosata sämmtl. Werke, übers. v. Wieland. 6 Bde. — 1 Russegger, Reisen in Europa, Asien u. Afrika. Abthlg. 1—15. u. Atlas 1—6. — 1 Chalybäus, histor. Entwicklung der speculativen Philosophie. — 1 Moleschott, Lehre der Nahrungsmittel. 2. Aufl. — 1 Scheffler, Prinzipien der Hydrostatik und Hydraulik. 2 Bde. — 1 Seiler, Rückgraths-Verkrümmungen. — 1 Jordan, Geschichte der Insel Hayti. I. II. 1. — 2 Zeitschrift für wissenschaftl. Zoologie. Bd. 9. Hft. 2. — 1 Gervinus, Geschichte des 19. Jahrhunderts. Bd. 3. 1 Duncan, Reisen in Westafrika. 2 Bde. — 1 Allen, Geschichte von Dänemark. — 1 Williards, Geschichte von Nordamerika. — 1 Kohl, Alpenreisen. 3 Bde. — 1 Karsten, Lehrgang der mechanischen Naturlehre. 1—3. — 1 Barfuss, Lehrbuch d. mathemat. Analysis. 1. 2. — 1 Riehl, Culturstudien. 2. Aufl. — 1 Ebert, Quellenforschungen aus der Geschichte Spaniens. — 1 Heinel, Geschichte des preuss. Staates. 1—5. — 1 Heffter, Mythologie der Griechen und Römer. 2. Aufl. Neue Ausg. — 1 Fick, Lehrbuch der Anatomie des Menschen. — 1 Goethe, sämmtl. Werke. 8. 1850. Bd. 3—6. — 1 Herr, Lehrbuch der höheren Mathematik. Bd. 1. — 1 Behrend, Syphilidologie. Bd. 1—7. u. Ergänzungshft. — 1 Christliches Kunstblatt 1859. 60. — 1

Crocq, Behandlung der Knochenbrüche. 2. Ausg. — 1 Günther, Lehrbuch d. allgem. Physiologie; — 2 Lehrbuch d. speciellen Physiologie. 1. Abthlg. — 1 Hamm, landwirthschaftl. Geräte u. Maschinen Englands. — 1 Hann, Aufgaben aus der Integral-Rechnung. — 1 Virchow, Handb. d. Pathologie. 2. Bd. 2. Abtheilg. 2. Hälfte. — 1 Klemm, die Frauen. Bd. 5. — 1 Wissenschaften im 19. Jahrhundert. Bd. 1. — 5 Moll-Delaunay, Elementar-Mechanik. 1. Lfg. (Statik fester Körper). — 1 Gerstäcker, Reisen um die Welt. 6 Bde. — 1 Scheerer, Lehrbuch d. Metallurgie. Lfg. 8. 9. — 1 Schmölder, Wegweiser f. Auswanderer n. Nordamerika. 2. Ausg. Geb. — 1 Kameke, preussische Feld-Artillerie. Mit color. Atlas; — 1 Sammlung von Zeichnungen, die preuss. Artillerie darstellend. 2. Ausg. Mit color. Atlas. — 1 Beche, de la, Vorschule der Geologie. — 1 Wagner-Seibt, deutsch-latein. Phraseologie. — 1 Hagen, Taschenbuch der Kinderkrankheiten. — 1 Weisbach, Ingenieur- u. Maschinen-Mechanik. Bd. 2. Lfg. 5. 6. — 1 Weber, Lehrbuch der Weltgeschichte. 7. Aufl. Cplt.; — 1 do. 9. Aufl. Bd. 2. — 1 Berge, Conchylienbuch. — 1 Winkler, Reallexikon der Naturgeschichte u. Rauchwarenkunde. — 1 Preuss u. Vetter, preussischer Kinderfreund. 1862.

[12853.] B. Fraenkel in Miskole offerirt (vorräthig bei Hrn. Haessel in Leipzig):

1 Rotteck, Staatslexikon. 3. Aufl. Hft. 1—36. 59. 62. 66.

1 Unsere Zeit. Hft. 21. 29. 30. 35. 42—44.

1 Philippson, israel. Bibel. 2. Aufl. I. Bd. 1—13. II. 1—17. Hft. Ladenpr. à 15 Ngr.

1 Humboldt's Reisen in d. Aequinoctial-gegenden d. neuen Continents. 3 Bde. 1860. Eleg. geb.

1 Gregorovius, Gesch. d. Stadt Rom. 3 Bde. Eleg. geb.

1 Carlyle, Gesch. Friedrich's II. von Preußen. 2 Bde. Eleg. geb.

1 Ranke, engl. Gesch. I. Eleg. geb.

1 Helvétius, Traité de l'esprit. 2 Vols. Eleg. geb.

1 Scheurl, Lehrb. d. Institutionen. Erl. 1857. Geb.

1 Phillips, d. Reichs- u. Rechtsgeschichte. 3. Aufl. Geb.

1 Bentham, Jérémie, Oeuvres. 3 gr. vols. Bruxelles 1840. Hblnwdbd.

1 Constant, Benj., Cours de politique constitutionnelle. 3. Edit. Brux. 1837. Lnwdbd.

1 Histoire de la restauration, par un homme d'état. 2 Vols. Brux. 1837. Ganzlnwdbd.

1 Guskow, Zauberer. 7. Bd. Geb.

Weppling's Einde: